

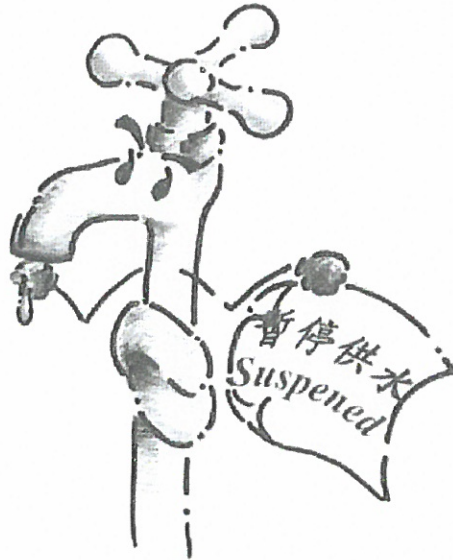
# 重要通告

## IMPORTANT NOTICE

本公司檔號：ST302/NTT/099/21/CH

### 暫停食水供應

## Suspension of Water Supply



日期： 5 月 11 日 至 5 月 11 日 (星期二)  
Date : 5 Month 11 Day to 5 Month 11 Day (Tue)

時間： 10:00 上午/下午 至 18:00 上午/下午  
Time : 10:00 a.m. / p.m. to 18:00 a.m. / p.m.

受影響範圍： 雅碧閣，百利閣，金蘭閣 1-29 樓全座

Affected area(s) : ALL Flat 1/F to 29/F of Abbey Court, Bellevue Court & Capilano Court

水務處維修

原因：

Reason(s) : Repair works by Water Supplies Department

本公司對上述事宜可能引致之不便，深感歉意。  
We apologize for any inconvenience caused.



管理處代行  
Management Office

2021 年 5 月 5 日  
Year Month Day

\*如有任何疑問請致電本管理處 (電話：2646 1859)  
\* Please do not hesitate to contact our management office at :

# 暫停食水/沖廁水\*供應通告

## TEMPORARY SUSPENSION OF FRESH/FLUSHING\* WATER SUPPLY

Contract No. 2/WSD/18

受影響地區/樓宇\*AFFECTED AREAS/BUILDINGS\*:

選區 Constituency: R39 碧湖 Bik Woo

碧濤花園第一期 / Pictorial Garden Phase I

消防栓編號 PH4471 / Fire Hydrant No. PH4471

日期: 二零二一年五月十一日(星期二)  
DATE: 11/5/2021 (Tuesday)

時間: 上午十時 至  
TIME: 10:00hr TO

日期: 二零二一年五月十一日(星期二)  
DATE: 11/5/2021 (Tuesday)

時間: 下午六時  
TIME: 18:00hr

水務署將於上述期間暫停供應食水/沖廁水\*予上述地區/樓宇\*，以便進行水管修理/更改/測漏\*工程。

因暫停供水而引致不便之處，謹此致歉。

本署將可能提前恢復供水或因緊急情況而取消是次暫停供水，而恕不另行通知。如有任何查詢，

請致電 6687-6175 與項目顧問公司駐地盤高級工程督察謝雲龍先生或致電 6687-6295 與項目顧問公司駐地盤工程督察雷焯雄先生或 2824-5000 與本署客戶電話諮詢中心聯絡。

\*本署將會提供暫時食水供應: 地點: 日期時間(約)。

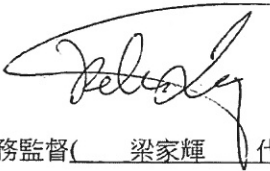
In order to allow ~~repair/alteration/waste detection~~\*work on water mains to be carried out, the fresh/flushing\* supply to the above areas/buildings\* will be temporarily suspended on the above-mentioned date and time.

We apologize for any inconvenience caused.

Please note that the supply may be restored earlier than scheduled or the suspension of supply may have to be cancelled in case of unforeseen circumstances or emergencies without further notice.

Please call the Project Consultant's Resident Senior Inspector of Works Mr. Tse Wan Lung at Tel. No. 6687-6175 or our Project Consultant's Resident Inspector of Works Mr. Lui Chek Hung at Tel. No. 6687-6295 or our Customer Telephone Enquiry Centre at Tel. No. 2824-5000 if you require further information.

\*Please be informed that temporary fresh water supply will be provided at \_\_\_\_\_ on from about to \_\_\_\_\_.



水務監督( 梁家輝 代行)



水務監督辦事處

香港灣仔告士打道七號入境事務大樓

Office of the Water Authority

Immigration Tower, 7 Gloucester Road, Wan Chai, Hong Kong

Web Site 萬維網址: <http://www.info.gov.hk/wsd/>

E-mail 電子郵件: [wsdinfo@wsd.gov.hk](mailto:wsdinfo@wsd.gov.hk)

for Water Authority ( LEUNG Ka Fai, Kelvin )

日期: 二零二一年五月五日

Date: 05-05-2021